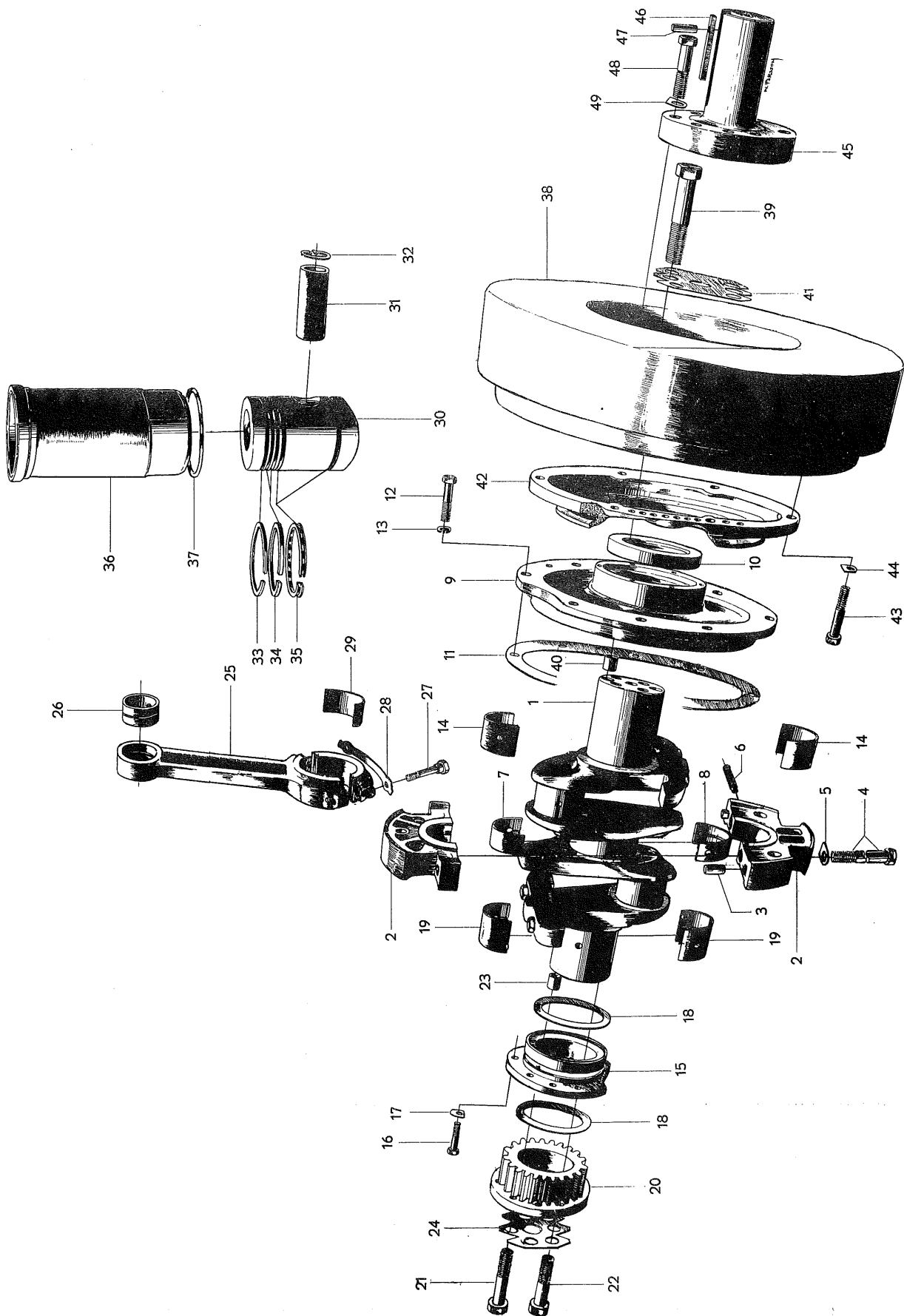

CRANKSHAFT
CIGÜEÑAL
EMBIELLAGE
KURBELWELLE MIT LAGERN, SCHWUNGRAD UND KOLBEN
VEVRÖRELSE



1	2	3	4	5
1	Crankshaft assy Cigüeñal, completo Villebrequin, complet Kurbelwelle, kompl. Vevaxel, kompl.	777398	1	
	Counterweight Contrapeso Contrepoids Gegengewicht Motvikt	777224	2	
	Screw Tornillo Vis Schraube Skruv	775039	4	
	Lock washer Arandela de seguridad Rondelle-frein Verriegelungsscheibe Låsbricka	775445	4	
	Guide bushing (see 23 and 40) Caja-guía (véanse 23 y 40) Douille-guide (voir 23 et 40) Steuerhülse (siehe 23 und 40) Styrhylsa (se 23 och 40)	777002	4	
2	End plate, intermediate bearing, complete (2 halves) Placa lateral para soporte intermedio, completa (2 mitades) Flasque palier intermédiaire, complet (2 moitiés) Schild für Zwischenlager, kompl. (2 Hälften) Sköld för mellanlager, komplett (2 halvor)	777466	1	
3	Cyl. pin Clavija cilíndrica Ergot cylindrique Zyl. Stift Cyl. pinne	907367	2	
4	Screw Tornillo Vis Schraube Skruv	921974	2	
5	Lock plate, screw Placa-freno para tornillo Plaque-frein Verriegelungsblech für Schraube einfach Låsbleck för skruv, enkelt	777417	2	

1	2	3	4	5
6	Stop screw, end plate Tornillo de retén para placa lateral Vis d'arrêt pour flasque Anschlagschraube für Schild Stoppskruv för sköld	777241	1	
7	Bearing shell, intermediate bearing, upper: Medios cojinetes para soporte intermedio, superior: Demi-coussinet pour palier intermédiaire, supérieur: Lagerschale für Zwischenlager, obere: Lagerskål för mellanlager, övre:			
	standard			
	standard			
	standard			
	Standard-Dim.			
	standarddim.	777349	1	
	undersize	0,010"	778227	
	subtamaño	0,020"	778228	
	sous-dimension	0,030"	778229	
	Unter-Dim.	0,040"	778230	
	underdim.	0,050"	778231	
8	Bearing shell, intermediate bearing, lower: Medios cojinetes para soporte intermedio, inferior: Demi-coussinet pour palier intermédiaire, inférieur: Lagerschale für Zwischenlager, untere: Lagerskål för mellanlager, undre:			
	standard			
	standard			
	standard			
	Standard-Dim.			
	standarddim.	777350	1	
	undersize	0,010"	778232	
	subtamaño	0,020"	778233	
	sous-dimension	0,030"	778234	
	Unter-Dim.	0,040"	778235	
	underdim.	0,050"	778236	
9	End plate, bearing at flywheel Placa lateral para soporte en volante Flasque palier côté volant Schild für Lager am Schwungrad Sköld för lager vid svänghjul	777005	1	
10	Oil seal Anillo sellador de aceite Bague d'étanchéité Dichtungsring Tättningsring	6603826	1	
11	Gasket Junta Joint Packung Packning	777065	1	

1	2	3	4	5	
12	Screw Tornillo Vis Schraube Skruv		921842	8	
13	Spring washer Arandela elástica Rondelle grower Federring Fjäderbricka		906992	8	
14	Bearing shell, flywheel: Medios cojinetes en volante: Demi -coussinet pour volant: Lagerschale am Schwungrad: Lagerskål vid svänghjul:	standard standard standard Standard-Dim. standarddim. undersize subtamaño sous-dimension Unter-Dim. underdim.	 0,010" 0,020" 0,030" 0,040" 0,050"	 777039 778217 778218 778219 778220 778221	2
15	End plate, pilot bearing Placa lateral para cojinete-guía Flasque palier-guide Schild für Steuerlager Sköld för styrlager		777006	1	
16	Screw Tornillo Vis Schraube Skruv		921842	6	
17	Lock plate Placa-freno Plaque-frein Verriegelungsblech Låsbleck		921216	6	
18	Thrust bearing Cojinete de empuje Butée Achsiallager Axiallager	standard standard standard Standard-Dim. standarddim.	 777009	2	
	oversize sobretamaño sur-dimension oberes Abmass överdimension	0,005" 0,010" 0,015" 0,020" 0,025"	778222 778223 778224 778225 778226		

1	2	3	4	5
	Cyl. pin Clavija cilíndrica Ergot cylindrique Zyl. Stift Cyl. pinne		907262	2
19	Bearing shell, pilot bearing Medios cojinetes para cojinete-guía Demi-coussinet pour palier-guide Lagerschale für Steuerlager Lagerskål för styrlager			
	standard			
	standard			
	standard			
	Standard-Dim.			
	standarddim.		777039	2
	undersize	0,010"	778217	
	subtamaño	0,020"	778218	
	sous-dimension	0,030"	778219	
	Unter-Dim.	0,040"	778220	
	underdim.	0,050"	778221	
20	Gear, crankshaft Piñón para cigüeñal Pignon pour vilebrequin Zahnrad für Kurbelwelle Kugghjul för vevaxel		777400	1
21	Screw, long Tornillo, largo Vis, longue Schraube, lang Skruv, lång		921708	2
22	Screw, short Tornillo, corto Vis, courte Schraube, kurz Skruv, kort		921706	4
23	Guide bushing Caja-guía Douille-guide Steuerhülse Styrhylsa		777002	2
24	Lock washer Arandela de seguridad Rondelle-frein Verriegelungsscheibe Låsbricka		777003	1
25	Connecting rod assy Biela, completa Bielle complète Pleulstange Vevstake, komplett		773216	2

1	2	3	4	5
26	Bushing Casquillo Bague Buchse Bussning	775177	2	
	Cyl. pin Clavija cilíndrica Ergot cylindrique Zyl. Stift Cyl. pinne	7-131205	4	
27	Screw, connecting rod Tornillo para biela Vis Schraube für Pleulstange Skruv för vevstake	7-404509	4	
28	Lock plate, double Placa-freno, doble Plaque-frein, double Verriegelungsblech, doppelt Låsbleck, dubbelt	7-120335	2	
29	Bearing shell, connecting rod Medios cojinetes para biela Demi-coussinet pour bielle Lagerschale für Pleulstange Lagerskål för vevstake			
	standard standard standard Standard-Dim. standarddim.	7-412226	4	
	undersize	0,010"	7-404345	
	subtamaño	0,020"	7-404346	
	sous-dimension	0,030"	7-404347	
	Unter-Dim.	0,040"	7-404348	
	underdim.	0,050"	7-404349	
30	Piston assy, Mahle, alternatively Pistón, completo, Mahle, alternativamente Piston, complet, Mahle, alternatif Kolben, kompl., Mahle, wahlweise Kolv, komplett, Mahle, alternativt	754014	2	
30	Piston assy, Specialloid, alternatively Pistón, completo, Specialloid, alternativamente Piston, complet, Specialloid, alternatif Kolben, kompl., Specialloid, wahlweise Kolv, komplett, Specialloid, alternativt	754016	2	
31	Piston pin Eje de pistón Axe de piston Kolbenbolzen Kolvtapp	SES	2	

1	2	3	4	5
32	Circlip Clip Jonc Schliessring für Kolbenbolzen Låsring	6605969	4	
33	Compression ring, upper Segmento de compresión, superior Segment de compression, supérieur Kompressionsring, oberer Kompressionsring, övre	775453	2	
34	Compression ring, lower Segmento de compresión, inferior Segment de compression, inférieur Kompressionsring, unterer Kompressionsring, undre	775050	4	
35	Oil control ring Rascador de aceite Segment racleur Ölring Oljering	775051	4	
36	Liner Camisa de cilindro Chemise de cylindre Zylinderfutter Cylinderfoder	775128	2	
37	Oil seal Anillo sellador de aceite Bague d'étanchéité Dichtungsring Tätningring	775174	4	
38	Flywheel with starting ring gear, light, complete Volante con corona dentada, ligero, completo Volant avec couronne dentée, léger, complet Schwungrad mit Zahnkranz, leichtes, kompl. Svänghjul med kuggkrans, lätt, komplett	777878	1	
	Starting ring gear Corona dentada Couronne dentée Zahnkranz Kuggkrans	777098	1	
39	Screw, flywheel Tornillo para volante Vis de volant Schraube für Schwungrad Skruv för svänghjul	921713	6	
40	Guide bushing Caja-guía Douille-guide Steuerhülse Styrhylsa	777002	2	

1 ⁶	2	3	4	5
41	Lock plate Placa-freno Plaque-frein Verriegelungsblech Låsbleck	777003	1	
42	Pulley, flywheel Polea para volante Poulie pour volant Keilriemenscheibe für Schwungrad Kilremskiva för svänghjul	777721	1	
43	Screw Tornillo Vis Schraube Skruv	921826	6	
44	Lock washer Arandela elástica Rondelle-frein Sperrscheibe Låsbricka	921213	6	
	Timing mark pointer Indicador de regulación Repère de calage Einstellzeiger Inställningsvisare	777327	1	
	Lock plate Placa-freno Plaque-frein Verriegelungsblech Låsbleck	921216	1	
45	Crankpin Codo de cigüeñal Maneton de vilebrequin Kurbelwellenzapfen Vevaxeltapp	777216	1	
46	Key Chaveta Clavette Keil Kil	777228	1	
47	Cyl. pin Clavija cilíndrica Ergot cylindrique Zyl. Stift Cyl. pinne	907314	1	
48	Screw, crankpin Tornillo para codo Vis de maneton Schraube für Kubelwellenzapfen Skruv för vevaxeltapp	924306	8	

B 1-8

1

2

3

4

5

49

Lock plate
Placa-freno
Plaque-frein
Verriegelungsblech
Låsbleck

921230

8